

# GOODSON

***Tools and Supplies for Engine Builders***

*156 Galewski Drive • P.O. Box 847 • Winona, MN 55987-0847*

*Toll-Free 1-800-533-8010 • Local 507-452-1830 • [www.goodson.com](http://www.goodson.com)*

---

## Crack Repair Manual

---

# CRK-150

  
**IRONTITE**  
**PRODUCTS CO., INC.®**



CR-MANUAL

## INTRODUCTION

The Goodson crack repair process is a cold repair process for repairing cracks in castings by adding metal and by moving the metal in the casting to close the crack.

Just as castings vary in dimensions, in points of stress, and in the development of cracks, likewise, the application of the crack repair process must be both flexible and adaptable.

It is necessary initially to understand the basics of the cold crack repair process. In applying the process during the repair of casting, techniques for repairing specific cracks will evolve naturally within the skill and experience of the particular operator.

This manual will discuss the repair of cracks generally, the principles involved, and the tools and materials used. A few examples will be given of the crack repair process applied to engine castings and the injector seat area of diesel engine heads.

It is our hope in preparing and presenting this crack repair manual to be of further service to the engine repair and rebuilding industry.

## PRELIMINARY DISCUSSION

The crack repair process for cracks in metal castings involves four basic steps:

1. Detection of the crack - determining the exact location and extent of the crack.
2. Relieving the stress in the casting in the area of the crack
3. Adding and moving metal in such a way as to close the crack
4. Refinishing the surface of the repaired casting.

A fundamental advantage of the crack repair process is that metal is added and moved to close the crack without subjecting the casting to high temperature changes that take place in the welding process. This avoids altering the physical characteristics of the metal in the casting.

For example, the heat treating characteristics of the original casting are not altered when a crack in the casting is repaired through the crack repair process. The hardness of the casting remains exactly as it was before the repair of the crack.

This can be of importance in many instances. For example, in some diesel engine heads where the injector hole is threaded, welding that area of the casting may reduce the hardness of the casting and increase the likelihood of subsequent stripping of the threads in the injector hole when the injector chamber is torqued into place. A repair of the injector area through the crack repair process will avoid the effects of such temperature changes.

The crack repair process is not new. It has been in use successfully for many years. In addition to the normal repair of cracks on flat surfaces of engine heads and block, one of the more common uses of the process has been the repair and replacement of cracked and worn injector seat area in Cummins and GMC Detroit Diesel engine heads. The cracked or worn area is reamed out and tapped, then a tapered threaded plug is torqued into place. The area is resurfaced and drilled, then a new seat is cut to match the original configuration of the injector head. This application will be discussed in detail later in the manual.

As Goodson continues to offer new tools and techniques, the use of the crack repair process continues to expand.

Cracks in metal castings are the result of stress or strain in a section of the casting. This stress or strain finds a weak point in that section of the casting and causes the casting to distort or separate at the weak point.

Such stresses or strains in castings may develop because:

- The casting was subjected to pressure or temperature changes before the casting was properly aged.
- The casting was subjected to excessive heat or excessive cold.
- The casting was subjected to a change in temperature that was too rapid.

Whatever may have caused the crack, the important job is to relieve the stress at the point of distortion or cracking. Then, add more metal and move the metal in such a way as to close the crack.

## DETECTION OF THE CRACK

Detecting a crack in a metal casting means not only finding that a crack exists, but also determining the exact location and the extent of the crack. It should be chalked or otherwise marked so that it can be subsequently repaired.

With the Goodson crack repair process, cracks may be detected by three processes:

1. Magnet and Magnetic Powder
2. Penetrant Dye (developed especially for non-magnetic castings such as aluminum heads and blocks)
3. Leak Detection Plates

## MAGNETIC CRACK DETECTION

With castings that react to magnetic charges, such as cast iron engine heads or blocks, cracks often can be located by using a magnet and magnetic powder.

First, clean the surface of the casting which is to be checked. Remove oil and grease from the surface and leave the surface dry and free of moisture.

Position the magnet on the surface of the casting and then gently dust or drift magnetic powder onto the surface of the casting in the area of the magnet. Where there is a crack in the casting, at or near the surface of the casting, the magnetic powder between the poles of the magnet will accumulate and show the existence and location of the crack.

Since magnetic powder reacts this way only between the poles of the magnet, it is necessary to move the magnet around on the surface of the casting to check the area for cracks.

When the magnetic powder shows the existence and location of the crack, the crack should then be completely chalked or otherwise marked so that it can be easily located later when the repair is undertaken.

It is very important, after having detected a crack, to carefully outline the crack with chalk so that it can be easily identified after the magnet is removed. As will be discussed later, it is also important



Magnaflux® Magnetic Powders from Goodson

| Color  | ▼ 1 lb.          | ▼ 5 lbs.         | ▼ 25 lbs.         |
|--------|------------------|------------------|-------------------|
| White  | <b>WCD-100-G</b> | <b>WCD-500-G</b> | <b>WCD-2500-G</b> |
| Yellow | <b>WCD-101-G</b> | <b>WCD-501-G</b> | <b>WCD-2501-G</b> |
| Red    | <b>WCD-103-G</b> | <b>WCD-503-G</b> | <b>WCD-2503-G</b> |

to move the magnet along the ends of the crack in order to find the limits of the crack. Frequently, the crack that appears initially does not totally relieve the stress in the casting and it is necessary to go beyond the apparent limits of the crack to relieve the stress in the casting.

Position the magnet on the head surface. The dust will clearly show cracks between the poles of the magnet, even cracks below the surface.

## DYE PENETRANT CRACK DETECTION

Many non-ferrous castings such as aluminum heads and blocks do not respond to magnetic detection. For such castings, a dye is used to show the cracks that are on the surface of the casting.

Goodson offers a reliable way to find cracks in aluminum castings with its simple Alumni-Chek 3-step process:

- Step 1 **AC-1 Cleaner** – Clean and condition the area for the dye and developer.
- Step 2 **AC-2 Penetrant** – Spray penetrant on the cleaned and conditioned casting. Dye penetrates all surface cracks and flaws.
- Step 3 **AC-3 Developer** – Spray on surface to turn cracks and flaws bright red in plain room light.

## REPAIRING THE CRACK

Repairing the crack with the Goodson crack repair process involves the use of tapered threaded plugs, drills of the correct size, specially tapered reamers and specially made tapered taps.

The first step in making a repair is to stop or capture the crack. This means to make certain that the limit of the crack created by the particular stress in the casting is determined so that the repair will cover the entire crack.

At the end of the crack, as detected, drill a hole using a drill suitable for a Goodson **CRP-235** or **CRP-235A** plug. Then retest the area to see if the crack runs beyond the hole. Continue this process until you have definitely determined that the full extent of the crack is established.

The particular technique or method to be used in repairing the crack depends on the location and accessibility of the crack and the thickness of the metal at the crack. Experience will develop the most suitable techniques for each operator.

This manual will describe some of the most commonly used techniques in repairing cracks in engine and head blocks. These will point the way toward the development by an operator of his own approach to repairing specific cracks.



The **Alumni-Chek Kit** is an easy, reliable way to find cracks in aluminum castings.

Order No. **AC-KIT**

NOTE: These sprays are also sold separately.

## THE IMPORTANCE OF PEENING THE CRACK

Whatever technique is used in installing the tapered threaded plugs, certainly one of the most important steps in the repair process is the peening of the metal to move it to close the crack. The proper use of the air hammer and peening tools to help close the crack is an art that is learned only by practice.

When peening the metal in the crack area, always peen in toward the center line of the crack. Do not peen down the middle of the crack or away from the line of the crack.

After the tapered plugs have been installed and cut off, as an added measure, peen the stub end of the plug. Again, always peen outwardly toward the outside of the plug. It is there at the thread that you are making certain there will be no leak.

### TECHNIQUE #1

#### **Installing tapered plugs along the line of the crack in areas of the casting that are subjected to high pressure and temperatures.**

One of the best examples of this type of crack is one in the valve seat area of a head. Here the metal is relatively thick and the area is subjected to high pressures and temperatures.

In this situation, the plugs are installed at angles to the casting surface, not perpendicular to the casting surface. In addition, they are installed in an overlapping fashion.

Normally, one plug hole is drilled, reamed and tapped. The plug is fully torqued in place and the excess part of the plug is cut off before the next hole is started. This permits a better location of the next plug so that it will overlap the preceding plug, not only at the surface but below the surface as well.

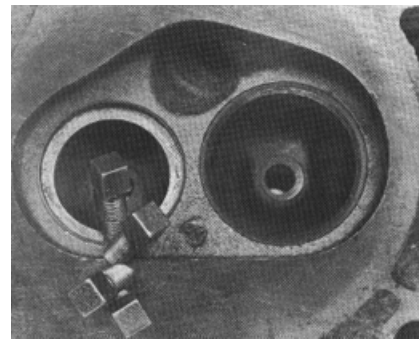
Where the metal in the casting is relatively thick, after drilling the hole, it should be reamed with a tapered reamer before tapping with the tapered tap. With the tapered tap, the full length of the tap is cutting and the hole must be tapered if the tap is to have a reasonable life.

The next step after installing the plugs and cutting off the excess ends is to peen the crack.

However, before peening the crack area and the ends of the plugs, a rough cut should be made on the valve seat cutter for installing the new valve seat, there will be a minimum of disturbance of the peening.

After roughing in the valve seat area, thoroughly peen the crack area and the installed plugs.

Again, when peening the casting, always peen toward the center line of the crack. When peening the ends of the plugs, always peen toward the outer edge of the plug.



This photo shows the first stage of a valve seat area repair. For illustrative purposes only, all of the plugs have been left in position (the excess parts of the plugs have not been cut off) to show the angles at which they have been installed so that they overlap both on the surface and below the surface of the casting.

The repaired area is now ready for resurfacing and finish cutting and installation of new valve seat.

In this kind of a repair, the crack is closed primarily by the adding of more metal in the form of the plugs and by the peening of the castings and the plugs. Accordingly, the positioning of the plugs and the peening are very important parts of the repair.

## TECHNIQUE #2

**Installing tapered plugs along the line of the crack in readily accessible areas of the casting that are not subjected to high pressure and high temperature.**

Metal castings, like most materials, have a degree of elasticity. The technique discussed here is one that installs the plugs along the line of the crack in a manner that takes advantage of this elasticity in the metal.

After capturing the crack at both ends and installing plugs at each end (as previously discussed), follow along the line of the crack. Drill, ream, and tap holes along the line of the crack. Space the plugs 1/4" to 1/2" apart. Here, the most widely used plug is the Goodson **CRP-235** plug which calls for the **CRD-235** Drill, **CRR-235** Reamer and **CRT-235** Tap.

If the metal at the point of repair is thin, normally it is not necessary to use the tapered reamer before tapping. However, if the metal is more than 1/4" thick at the location of the drilled holes, the tapered reamer should be used. With the tapered tap, the full length of the tap is cutting, unlike a straight tap where the lead threads do all of the cutting. Accordingly, where the metal is very thick, it is necessary to ream the hole with a tapered reamer if the tapered tap is to have a reasonable life.

Now, along the line of the crack, torque in the tapered plugs. The plugs should be torqued in concurrently so that none of them will be loosened as other plugs are torqued in. As the plugs are torqued in, the crack will be forced open further. This will build up in the metal a counter elastic pressure to push the crack closed.

After the plugs are all torqued into place, cut them off about 1/16" above the surface of the casting. Do this by putting a nick in one side of the plug with a small saw and breaking off the upper part of the plug by tapping it lightly with a hammer.

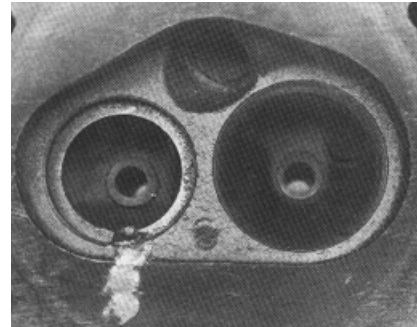
Now peen the crack thoroughly. Peen from both sides of the crack, always toward the center line of the crack. Then peen the stub ends of each plug, always peening outwardly toward the thread of the plug.

Here, the adding of the metal in the form of the tapered threaded plugs, the moving of the metal from the peening, and the built up elastic pressure of the metal in the casting to spring back - all combine to close the crack.

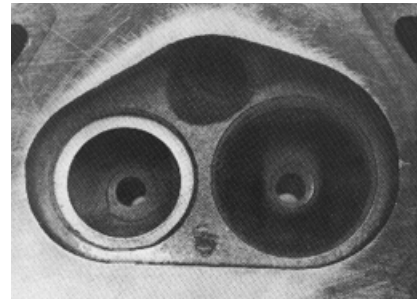
## TECHNIQUE #3

**Lacing the crack with plugs on both sides of the crack which are not subjected to high pressure and high temperatures.**

Another repair technique which is frequently used in areas where the metal is not very thick, readily accessible and not subjected to high pressure or temperatures is to lace the crack on both sides and move the metal by torquing in of the plugs as well as by



This photo shows the same valve seat area crack repair after the plugs have been cut off and the area has been peened.



This photo shows the repair after resurfacing and refinishing ready for installation of the new valve seat.



peening.

Using a center punch, spot along both sides of the crack where it is intended to drill. Tap and install the tapered plugs. The holes should be spotted very close to the crack about 1/8" apart in a lacing fashion alternately on the two sides of the crack.

After spotting the locations for the plugs along the line of the crack, and before beginning to drill holes for the plugs, the entire crack should be peened, always peening toward the center of the crack.

After the crack has been peened, then drill and tap the holes for the plugs.

The plugs should now be torqued into place. Torque the plugs in a concurrent pattern. Do not torque in one plug all the way and then move on to the next one.

After the plugs are torqued into place, cut off the part of the plugs extending above the surface. Notch them with a small saw about 1/16" above the surface and break them off by tapping lightly with a small hammer.

Now, the crack should be peened again. In addition, the stub ends of the plugs should be peened.

In this type of repair, the crack is closed only by the moving of the metal in the casting caused by torquing in plugs alongside of the crack and by the peening. This is why the location of the plugs and the peening of the casting are very important.

## CERAMIC SEAL

Ceramic seal, when properly applied, leaves a fine ceramic coating on the inside of the casting, which serves to close porosity and the inside of minor cracks. It is applied to the casting after the crack repair process is completed to give it a finishing touch and added assurance that the crack is closed.

The head or block is remounted on a pressure tester and the water ports are sealed so that the casting can be pressurized. After pressurizing the head or block and confirming the quality of your crack repair, secure the outlet and inlet hoses on the circulator and circulate the ceramic seal through the casting at the temperature supplied by the circulator.

After circulating the casting for a period of 15 to 30 minutes, close off the return valve and then depress the air pressure button, holding it down for a few seconds and then releasing it. This pressure forces the ceramic seal in the casting out into the interior of any cracks and into any porosity in the interior of the casting.

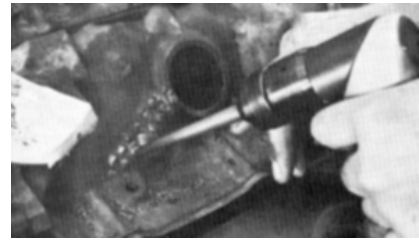
Now, turn the head over, open the circulator return valve and press the air pressure button for only a few seconds. This will force the remaining liquid ceramic seal in the casting back into the circulator tank.

Remove casting and set it to the side to allow the ceramic seal in the interior of the casting to set or "fix."

After a period of time, the ceramic seal will fix on the inside of the casting and will serve as an additional seal to the crack. Time required for the seal to set will vary depending upon the temperature and the humidity of the atmosphere.



This photo shows a repair with the holes drilled and tapped. Here, where the metal in the casing is relatively thin, it is not usually necessary to use a tapered reamer before tapping the holes.



This photo shows a repair with plugs installed and peened ready for resurfacing the casting.



Pictured above is the Goodson Crack Repair Kit. (Order No. **CRK-150**)

## SEAL-ALL™

After years of research and development, here is a way to impregnate and seal porosity, pin holes and fine cracks in cast iron and cast aluminum cylinder heads and motor blocks.

This product makes all ceramic seals obsolete. No circulators, no heaters, or special equipment required. Just pour Seal-All™ into the water jacket. Wait one hour, or apply 10 PSI for 1 minute to penetrate the leak. Pour excess out and store in the original bottle to reuse. Cure for 1 hour at 200°F or 8 hours at 72°F.

Seal-All™ outperforms ceramic sealants. It cross-links with oxides (rust) inside the water jackets to form a tough, flexible lining that seals leaks and contains cooling system pressures. Not effected by water or coolant (anti-freeze). It prevents rust and corrosion; insulates and distributes heat evenly through the casting. Seals porosity it welds and withstands engine operating temperatures. Seal-All™ is safe, easy, permanent and economical.

## RESURFACING THE CASTING

Having completed adding and moving metal in the casting to close the crack, the surface of the casting should then be restored to its original condition.

For this purpose, Goodson supplies drills, rotary files, abrasive grinding stones, and grinding mandrels and sleeves. See our most current catalog for complete listings, or call for more information. Toll-free 1-800-533-8010 or direct at 507-452-1830.



Order No. **CPS-32** (32 oz. bottle). 1 gallon bottle, Order No. **CPS-128**.



# GOODSON

***Herramientas y suministros para reconstructores de motores***

*156 Galewski Drive • P.O. Box 847 • Winona, MN 55987-0847*

*Toll-Free 1-800-533-8010 • Local 507-452-1830 • [www.goodson.com](http://www.goodson.com)*

---

## Manual de Reparación de Grietas

---

# CRK-150

  
PRODUCTS CO., INC.®



CR-MANUAL

## INTRODUCCIÓN

El proceso de reparación de grietas de Goodson es un proceso de reparación frío para reparar grietas en moldees agregando metal y moviendo el metal en el molde para cerrar la grieta.

Así como los moldees cambian de dimension, de puntas de estrés, y desarrollo de grietas, igualmente el aplicación del proceso de reparación de la grieta tiene que ser adaptable y flexible.

Es necesario al principio comprender los básicos del proceso de reparación de grietas frío. En aplicar el proceso durante la reparación de molde, técnicas para reparación de grietas específicas evolucionará con el talento y la experiencia del operador.

Este manual discutirá la reparación de grietas en general, los principios implicados, y las herramientas y materiales utilizados. Unos ejemplos serán dado sobre el proceso aplicado a moldees de motores y el area del asiento del inyector en los motores diesel.

Es nuestra esperanza que en preparando y presentando este manual ser de servicio adicional a la industria de reparación y reedificación de motores.

## DISCUSIÓN PRELIMINAR

El proceso de reparación de grietas para las grietas en moldees de metal implica cuatro pasos básicos:

1. Descubrimiento de la grieta- determinación de la ubicación exacta y el extensión de la grieta.
2. Aliviar el estrés en el molde en la area de la grieta.
3. Agregar y mover metal en una manera que cerrará la grieta.
4. Barnizar la superficie del molde que ha sido reparado.

Una ventaja fundamental del proceso es que metal estara agregado y movido para cerrar la grieta sin subjectar el molde a los cambios en temperatura que pasen en el proceso de soldadura. Esto evita el riesgo de estar cambiando las características físicas del metal adentro del molde.

Por ejemplo, las características de estar tratado al calor del molde original no cambiarán cuando una grieta esté reparada por el proceso de reparación de grietas. La dureza del molde se queda exactamente igual como era antes de la reparación de la grieta.

Esto pueda ser importante en muchas instancias. Por ejemplo, en algunos cabezas de motores de diesel en cuales el agujero del inyector es enhebrado, soldar esa area del molde puede reducir la dureza del molde y aumentar la probabilidad de pelar los hilos adentro del agujero en cuando la cámara del inyector está doblado en lugar. Una reparación de la area del inyector a través el proceso evitará los efectos de estos cambios de temperatura.

No es nuevo el proceso de reparación de grietas. Ha estado usado exitosamente por muchos años. Además que la reparación normal de grietas en superficies planas de cabezas de motores y bloques, uno de los usos más comunes ha sido la reparación y reemplazo de áreas de asientos de inyectores que ya no sirven en cabezas de motores de diesel. En el área que ya no sirve se inserta una rima y después un machuelo, después se inserta un tapon roscado en lugar. El área estará revistido y taladrado y un asiento nuevo estará cortado igual a la configuración original de la cabeza del inyector. Esta aplicación será discutido más tarde en el manual.

Cuando continuamos ofreciéndole herramientas y técnicas, el uso del proceso para reparación de grietas sigue expandiendo.

Grietas en moldees de metal son el resultado de estrés en un parte del molde. El estrés busca un lugar en aquel parte del molde y causa distorción o serparación a la punta débil.

### **Pueda ser que estos estrésés han desarollado porque:**

1. Molde fue sujeto a cambios en presión o temperatura antes de que el molde se había envejecido correctamente.
2. Molde fue sujeto al calor o frío excesivo.
3. Molde fue sujeto a un cambio en temperatura que fue demasiado rápido.

Lo que sea que causó la grieta, el trabajo importe es eliminar el estrés a la punta de distorción o agrietar. Después agregue más metal y mueva el metal en una manera que cerrará la grieta.

### **Descubrimiento de la Grieta**

Descubrimiento de una grieta en un molde de metal incluye no sólo provechar que exista una grieta, pero también determinar la ubicación exacta y el extensión de la grieta. Debe maracar la grieta para que se puede estar reparada subsiguientemente.

### **Con el proceso de reparación de grietas de Goodson, grietas pueden ser descubritos por tres procesos:**

1. Imán y Polvo Magnético
2. Tinte de Penetrante (hecho específicamente por moldes que no son magnéticos, como cabezas y bloques de aluminio)
3. Placas para Descubrimiento de Grietas

### **Descubrimiento Magnético de Grietas**

Con moldees que reaccionen a cargos magnéticos, como cabezas o bloques de hierro colado, muchas veces se puede encontrar las grietas usando un imán y polvo magnético.

Primero, limpie la surficie del molde que vaya a chequear. Quite cualquier aceite y grasa de la surficie y dejela seca y libre de humedad.



Polvos magnéticos de Magnaflux® de Goodson  
Color    ▾ 1 lb.            ▾ 5 lbs.            ▾ 25 lbs.

|          |           |           |            |
|----------|-----------|-----------|------------|
| Blanco   | WCD-100-G | WCD-500-G | WCD-2500-G |
| Amarillo | WCD-101-G | WCD-501-G | WCD-2501-G |
| Rojo     | WCD-103-G | WCD-503-G | WCD-2503-G |

Ponga el imán en la superficie del molde y después echale suavemente polvo magnético en el área del imán. Donde hay una grieta en el molde, en o cerca de la superficie del molde, el polvo magnético acumulará y mostrará la existencia y ubicación de la grieta.

Como polvo magnético reacciona en esta manera sólo entre las astas del imán, es necesario mover el imán por toda la superficie del molde para chequear el área por grietas.

Cuando el polvo magnético muestre la existencia y ubicación de la grieta, la grieta debe, entonces, ser completamente marcado para que se puede estar encontrado fácilmente cuando empiece la reparación.

Es muy importante, después de haber descubierto una grieta, resuma con cuidado la grieta con tiza para que se puede estar identificada después de que quite el imán. Como discutiremos más tarde, también es importante mover el imán por los fines de la grieta para encontrar los límites de la grieta. Frecuentemente, la grieta que aparece al principio no elimine completamente el estrés en el molde y es necesario ir más allá de los límites de la grieta para eliminar el estrés en el molde.

Ponga el imán en la superficie de la cabeza. El polvo mostrará claramente las grietas entre las astas del imán, y también bajo la superficie.

#### Descubrimiento de Grietas Usando Tinte Penetrante

Muchos moldees que no son ferrosos como cabezas y bloques de aluminio, no reaccionan al descubrimiento magnético. Por estos moldees, un tinte mostrará las grietas que están en la superficie del molde.

- Paso 1 AC-1 Limpiador-** Limpie y condicione el área por el tinte y revelador.
- Paso 2 AC-2 Penetrante-** Rocíe el penetrante en el molde que ya ha sido limpiado y condicionado. El tinte penetrará todas grietas y desperfectos en la superficie.
- Paso 3 AC-3 Revelador-** Rocíe en la superficie para que las grietas y desperfectos se miran rojo brillante in luz normal.

#### Reparar la Grieta

Reparar la grieta usando el proceso de reparación de grietas de Goodson implica el uso de tapones roscados y cónicos, taladros del tamaño correcto, rimas cónicas y machuelos cónicos.

El primer paso en hacer la reparación es parrar o capturar la grieta. Esto incluye asegurarse que el límite de la grieta creado por el estrés en el molde ha sido determinado para que la reparación cubre toda la grieta.

Al fin de la grieta, taladre un hoyo usando un taladro por los tapones **CRP-235** y **CRP-235A** de Goodsoon. Después chequea el área otra vez a ver si la grieta corre atrás del hoyo. Siga este



El equipo de Alumi-Check es una manera fácil y segura de descubrir grietas en moldes de aluminio. No. de pieza **AC-KIT**.

**Nota:** Estos rocíos también se venden separados.

proceso hasta que esté seguro que haya determinado el extensión total de la grieta.

La técnica o método que usa en la reaparación de la grieta depende en la ubicación y la accesibilidad de la grieta y la anchura del metal a la grieta. Experiencia desarrollará las técnicas mejores por cada operador.

Este manual describirá algunos de las técnicas más populares para la reparación de grietas en motores y bloques de cabeza. Estos apuntarán hacia el desarrollo por un operador de su propio enfoque de reparar grietas.

## La Importancia de Golpear la Proa a la Grieta

Uno de los pasos más importantes en el proceso de reparación es golpear la proa del metal para moverlo para cerrar la grieta. El uso correcto del martillo neumático y herramientas de golpear la proa para ayudar a cerrar la grieta es un arte que será aprendido sólo con practica.

Cuando esté golpeando la proa en el area de la grieta, siempre hágalo en la dirección de la linea al centro de la grieta. Nunca se debe de golpear la proa en el centro de la grieta, ni hacia afuera de la linea de la grieta.

Después de que los tapones cónicos hayan estado instalados y cortados, como un paso extra, golpee la proa del fin del tapon. Otra vez, siempre golpea la proa hacia afuera del parte afuera del tapon. Ahí es donde está asegurandose que no vaya a haber otra grieta.

## TÉCNICA #1

### Instalar tapones cónicas por la linea de la grieta en areas del molde que están sujetos a presión alto y temperaturas altas.

Uno de los ejemplos mejores de esta tipa de grieta es una en el area del asiento de válvula de la cabeza. Aquí el metal es relativamente grueso y el area está sujeto a presión y temperaturas altos.

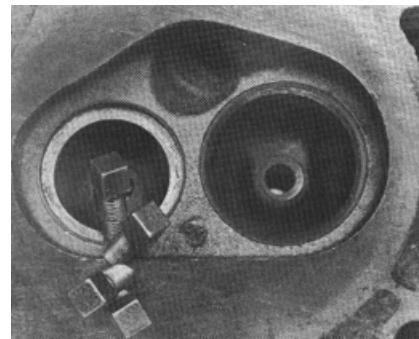
En este situación, los tapones están instalados a ángulos a la surficie del molde, no perpendicular a la surficie. También deben de estar instalados uno arriba del otro.

Normalmente, un hoyo está taladrado, y una rima y un machuelo están insertados. Tapon está doblado en lugar y el parte de exceso está cortado antes de empezar el próximo hoyo. Esto le permita una ubicación major del próximo tapon para que le queda arriba del primero, no solo a la surficie pero también abajo.

Donde el metal en el molde es relativamente grueso, después de taladrar el hoyo, deba de insertar una rima cónica antes de insertar un machuelo cónico. Con el machuelo cónico, la longitud total del machuelo está cortando y el hoyo tiene que ser cónico para que el machuela dura bastante.

El próximo paso, después de instalar los tapones y cortar los fines, es golpear la proa de la grieta.

Pero, antes de golpear la proa del area de la grieta y los fines de los tapones, debe de cortar el cortador del asiento de válvula para la instalación del asiento nuevo, así habrá menos alboroto del area que ha sido golpeado la proa.



Esta foto muestra el primer paso de la reparación de un area de un asiento de válvula. Por propósitos ilustrativos, todos los tapones están en lugar todavía (no se han cortado los partes excesos de los tapones) para mostrar los ángulos a que han sido instalado para que se superpongan arriba y abajo de la surficie del molde.



Después de haber cortado el área del asiento de válvula, golpee la proa al área de la grieta y los tapones.

Otra vez, en golpeando la proa al molde, siempre hágalo hacia la línea del centro de la grieta. En golpear la proa al fines de los tapones, siempre hágalo hacia afuera del parte afuera del tapon.

El área reparado es, ahora, listo por revestimiento y cortos finales, y la instalación del Nuevo asiento de válvula.

En esta tipa de reparación, la grieta está cerrado principalment por agregar más metal en la forma de los tapones y por golpear la proa de los moldees y los tapones. Por consiguiente, la posición de los tapones y golpear la proa son partes muy importantes de la reparación.

## TÉCNICA #2

### Instalar tapones cónicos por la línea de la grieta en áreas accesibles del molde que no son sujetos a presión y temperaturas altos.

Moldees de metal, igual a casi todos materiales, tienen un grado de elasticidad. La técnica discutida aquí es una que instale los tapones por la línea de la grieta en una manera que toma ventaja de la elasticidad en el metal.

Después de capturar la grieta por los dos fines y instalar tapones en cada fin (como ya hemos discutido), siga por la línea de la grieta. Taladre y inserte rimas y machuelos en los hoyos por la línea de la grieta. Ponga los tapones " a " aparte. Aquí el tapon más utilizado es el CRP-235 de Goodson, que necesita el taladro CRD-235 de Goodson, la rima CRR-235 de Goodson, y el machuelo CRT-235 de Goodson.

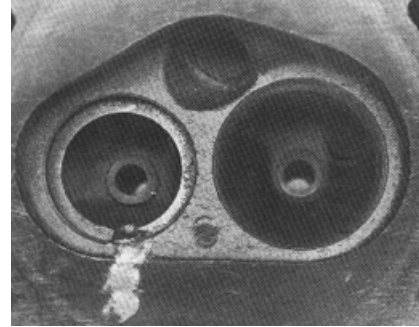
Si el metal a la punta de reparación es delgado, normalmente no es necesario usar la rima cónica antes de insertar el machuelo. Pero, si el metal sea más que " de grueso a la punta de los hoyos taladrados, hay que usar la rima. Con el machuelo cónico, la longitud total del machuelo está cortando. No es así con un machuelo normal en que sólo las roscas adelantes cortan. Por consiguiente, donde el metal es muy gruesa, es necesario insertar la rima al hoyo con una rima cónica si quiera que el manchuelo dura bastante.

Ahora, por la línea de la grieta, doble los tapones en lugar. Los tapones deben estar doblado uno después del otro para que ninguno aflojará cuando los otros están puestos. Con meter los tapones, abrirá más la grieta. Esto aumentará un presión contrario-elástico en el metal para cerrar la grieta.

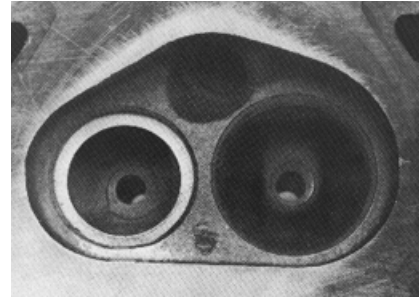
Después de que todos los tapones están puestos cortelos 1/16" arriba de la surficie del molde. Para hacer esto melle un lado del tapon con un serrucho pequeño y pege el parte arriba con un martillo para romperlo.

Ahora, hay que golpear la proa a la grieta completamente. Hágalo de los dos lados a la grieta, siempre hacia la línea en el centro de la grieta. Después golpea la proa a los fines de los tapones, siempre hacia afuera al parte afuera del tapon.

Acquí, la adición de metal en la forma de los tapones cónicos, el movimiento del metal de haberlo golpeado la proa, y el presión contrario-elástico del metal en el molde, combinan para cerrar la



Esta foto muestra el mismo área del asiento de válvula después de que se hayan cortado es exceso de los tapones y el área haya sido golpeado la proa.



Esta foto muestra la reparación después de revestir y barnizar y listo para la instalación del asiento de válvula nuevo.

grieta.

### TÉCNICA #3

#### **Atar la grieta con tapones en ambos lados de la grieta que no sean sujetos a presión y temperaturas altos.**

Una otra técnica de reparación utilizado frecuentemente en areas donde el metal no es muy grueso, es accessible, y no es sujeto a presión y temperaturas altos, es atar la grieta en ambos lados y doblar los tapones en lugar o golpear la proa para mover el metal.

Utilizando un punzón, pega por los dos lados de la grieta donde piensa taladrar. Inserte el machuelo y, después, los tapones cónicos. Los hoyos deben de quedar muy cerca a la grieta, 1/8" aparte, y en una manera de atera alternamente en ambos lados de la grieta.

Después de haber escogido las ubicaciones por los tapones por la linea de la grieta, pero antes de empezar a taladrar los hoyos por los tapones, será necesario golpear la proa a toda la grieta, siempre hacia el centro de la grieta.

Después de haber golpeado la proa a la grieta, taladre los hoyos y inserte los machuelos.

Ahora doble los tapones en lugar. Haga esto todos al mismo tiempo. No se debe de meter completamente un tapon y después los otros.

Después de que los tapones estén en lugar, corte el parte de los tapones que queda arriba de la surficie. Mellelos con una serrucho pequeño 1/16" arriba de la surficie y pegelos con un martillo para que se rompen.

Ahora, hay que golpear la proa a la grieta otra vez. También a los tapones.

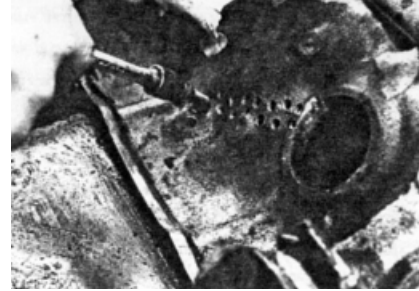
En esta tipa de reparación, la grieta está cerrado solo con el movimiento del metal en el molde causado por haber doblado los tapones al costado de la grieta y por haber golpeado la proa. Esto es porque la ubicación de los tapones y golpear la proa al molde son muy importantes.

### SELLO CERÁMICO

Sello cerámico, applicado correctamente, deja una capa adentro del molde, que sirve para cerrar los poros y el parte adentro de grietas pequeños. Está applicado al molde después de que haya terminado el proceso de reparación de grietas para darlo certeza adicional que esté cerrada la grieta.

El cabeza o bloque está montado de nuevo en un probador de presión y los puertos de agua están sellados para que el molde puede ser presurizado. Después de presurizar la cabeza o el bloque y confirmar la calidad de su reparación de la grieta, asegure las mangeras de cala y salida en el circulator y circule el sello cerámico a través del molde a la temperatura suministrada por el circulator.

Después de circular el molde por 15 a 30 minutos, cierre la válvula de regreso y presione el botón del presión de aire. Este presión se hace que el sello cerámico en el molde salga en el interior de cualquier grietas y en cualquier poro adentro del molde.



Esta photo muestra una reparación con los agujeros taladrados y con machuelos instalados. Aquí, donde el metal en el molde es relativamente delgado, normalmente no es necesario usar una rima cónica antes de insertar el machuelo.



Esta foto muestra una reparación con los tapones instalados y listo para revestir el molde.



Goodson (No. de pieza **CRK-150**).

Ahora, dale vuelta a la cabeza, abra la válvula de regreso del circulator, y presione el botón del presión de aire sólo por algunos segundos. Esto forzará el restante líquido en el molde adentro del tanque del circulator.

Quite el molde y póngalo al lado para dejar que el sello cerámico adentro del molde se seque.

Después de un rato, el sello cerámico se secará adentro del molde y servirá como un sello adicional a la grieta. El tiempo que necesitará para que se seca el sello puede variar y es dependente en la temperatura y la humedad del atmosfero.

## SEAL-ALL™

Después de muchos años de investigación y desarrollo, aquí hay una manera para impregnar y sellar poros, hoyos, y grietas en cabezas y bloques de hierro colado y aluminio.

Este producto los hace caído en desuso todos los sellos cerámicos. No ocupa circulators, ni calentadoras, ni otro equipaje especial. Sólo echale en el abrigo del agua. Espere una hour o applique 10 PSI por un minuto para penetrar la filtración. Saque el exceso líquido y póngalo en la botella original para usar otra vez. Curelo por una hour a 200°F o por 8 horas a 72°F.

Seal-All™ supera todos los sellos cerámicos. Mezcla con los oxidos adentro del abrigo de agua para formar un foro durable, y flexible que selle las filtraciones y contenga presiones que refrescan. No le afecta agua, ni anti-congelante. Previene oxidación y corrosión. Aisla y distribuye el calor uniformemente por el molde. Sella los poros y resiste a las temperaturas operadoras del motor. Seal-All™ es seguro, permanente, y económico.

## REVESTIR EL MOLDE

Haber terminado de agregar y mover el metal en el molde para cerrar la grieta, la surficie del molde debe, entonces, ser restaurado a su condición original. Por este propósito, Goodson suministra taladros, limas rotarias, piedras abrasivos, y mandriles y camisas que muelen. Veese a nuestro catálogo por listas completas, o llame por más información. Gratis a 1-800-533-8010 o directamente a 507-452-1830.



No. de pieza **CPS-32** (botella de 32 onzas).  
También disponible en una botella de un gallon, No. de pieza **CPS-128**.